



文壇逸話  
徒宏

文 壇 逸 話

宏 徒 編

民國二十一年一月二十九日

敝公司突遭國難總務處印刷所編譯所書棧房均被炸燬附設之涵芬樓東方圖書館尙公小學亦遭殃及盡付焚如三十載之經營驟於一旦迭蒙各界慰問督望速圖恢復詞意懇摯銳感何窮敝館雖處境艱困不敢不勉爲其難因將需用較切各書先行覆印其他各書亦將次第出版惟是圖版裝製不能盡如原式事勢所限想荷鑒原謹布下忱統祈垂賜

上海商務印書館謹啓

# 版權所有印翻必究

中華民國十七年十月初版

民國廿一年九月印行國難後第一版

(二〇三八)

文學研究會叢書文壇逸話一冊

每冊定價大洋肆角

外埠酌加運費匯費

編者宏徒

發行人兼  
印 刷 者  
上 濱 河 南 路  
商 務 印 書 館

發 行 所  
上 海 及 各 墓  
商 務 印 書 館

## 代序

「頭陀生來愚拙，不慣談龍談虎，只得說貓說狗。」洒家宏徒是也。蓬萊數載，訪仙未遇；泛桴回來，走頭無路。雖久已皈依我佛，卻還貪戀酒肉聲色。有時野性發作，便也東塗西抹，胡謔幾句，送去雜誌補白；換得銀錢，好買咖啡、捲煙、花生米……今日天氣晴和，不免模倣東土亞美利加洲辛克勒亞上人，學他把火油抱在胸前，站立鬧市販賣。——這個主意不錯，行行走走，不覺已來到了十字街頭，待我把書擺開來，叫喊幾聲，則個——

「過路的客官們，快來快來……」

「什麼？說怕這書裏所記的不是真實的，不肯買麼？」  
「既然不肯買，就奉送一冊看看也罷！」

「什麼說正埋頭於什麼性教育之類的研究，就送一冊也不願意看麼？」

## 目錄

史特林堡與婦人	一
文豪所得的稿費	一
馬克吐溫的領帶	四
阿那託爾法郎士不受人拍	六
龔枯兒兄弟	九
託爾斯泰與二十八	十二
小兒的啼聲	十四
書希金的決闘	十五
	一六

死刑臺上的杜思退益夫斯基	一八
暴虐狂與受虐狂	一〇
蘭姆姊弟的苦運	一四
詩人雪萊	二六
迭更司唱蓮花落	二八
金丸藥與紙丸藥	三〇
勃蘭特	三一
鮑特萊爾的奇癖	三三
屠格涅夫軼事	三四
痛罵男女關係者	三五
十返舍一九之滑稽	三六

南方熊楠這人 ..... 三八

華盛頓歐文的家 ..... 四二

詩人與小鳥 ..... 四四

巴爾札克的收入計劃 ..... 四六

巴爾札克的想像力 ..... 四八

哥德的晚年 ..... 四九

勃萊克的幼年 ..... 五〇

拜倫的幼年 ..... 五五

## 史特林堡與婦人

十九世紀的斯堪的那維亞半島，有三個偉大的天才，他們生在同一的時代。一個是易卜生，一個是般生，還一個便是史特林堡(Strindberg)。三人過着不同的生活：般生是在溫暖的夢中，易卜生的主張徹底，史特林堡的是辛辣。

一八九〇年某日，史特林堡寄寓巴黎，忽然有一位珍客來叩他的門，開門一看，是他故鄉的朋友般生。這時史氏展開他皺着的眉頭，好像春日的陽光溶解積雪似的。他的陰鬱，厭人的性質，雖然住在繁華的巴黎，也不能為之改變。這一天般生來訪他，他在日記裏記着，「般生實是一個可以懷念的男子，他恰像一個穿着frock的大孩子。」他所敬佩的般生的性情，和他正好相反。

讀過史氏的作品的人，都知道他是一個憎惡婦人者（woman-hater），他這偏狹的性格，一半是天性使然；一半也因為他的身受的痛苦與環境使然。

一八四九年二月，他生在瑞典的首都司妥克霍母。父親是一家汽船公司的辦事員，母親是家中的婢女。他有弟兄七人，他是第四個，生下地來，從沒有過着一天幸福的日子。家中是不絕的貧乏，應該享受溫情的少年的日子，在他完全沒有得着，暗淡的人生的苦悶，深深地刻在他的腦中了。他的自敘傳的小說婢女之子中，他詛咒自己的家庭是兒童的地獄。十三歲時，他的母親死了，但在他一點也不覺得悲傷；因為他的母親實是過於虐待他了。不幸又遇着兇惡的繼母，依然受着虐待，因此他憎惡婦人之情，更加厲害了。

十五歲時，他被一個年長於他的女子戀愛。十八歲時，他出外作家庭教師，儲了一點錢，進了維普沙納大學，想學醫生。這在他不以為滿足，中途退了學，去做醫生的助手，做戲子的跟人。到了二十四歲，他發表了俄洛夫史劇，這是他的「出世作」，他因此出名，後來

和一個有丈夫的女優結婚，夫妻之間，常常失和，同居七年，終於分開了。這事他曾在愚者的自白裏面描寫過的。其後又與女流作家弗利達結婚，這次依然不能偕老，一八八四年所作的結婚，便是以自己的經驗寫成的。他的第三個太太是一個美貌的女優波色，這次是他覺得非常美滿的，但沒有幾年，又離婚了。

看他的作品，我們知道他有率直強烈的情感，然而結婚生活的快活，他終於不能享受。結果他被追逐到那極端憎惡婦人的世界裏。他一生所作的四十幾篇戲曲，差不多都是描寫性慾的爭鬥，兩性的不安，與憎惡女性的。

## 文豪所得的稿費

美國的短篇小說家愛倫·坡(Allen Poe)一生都在貧困中度日，享盛名後，雜誌社給他的報酬，每頁還不到三元。他三十二歲時寫給友人的信中，曾說：「我不要多的錢，只想做一年有五百元收入的工作。」他的傑作長詩烏鵲，發表在美洲評論(American Review)上，僅得到十五元的稿費。

歐文(Irving)的傑作見聞雜誌(Sketch Book)，第一版賣了六百塊錢。司吐活夫人(Stowe)的黑奴籲天錄，可算是十九世紀的一篇傑作，也只賣了三百元。稿費貴的，如但尼生(Tennyson)的詩海之夢，一行十鎊，可是密爾頓的失樂園，到他死後，合計也不過只得十八鎊的稿費。麥考萊著英國史據說得了十萬元的報酬。

吉卜林(Kipling)得名後，他的稿費漸漸增加，一語一先令，總算濶綽的了。

## 馬克·吐溫的領帶

馬克·吐溫是美國著名的滑稽作家，他不僅有滑稽奇技的天才；他自己的性格，也含有滑稽輕笑在裏面。他的鄰舍就是著黑奴籲天錄（Uncle Tom's Cabin）的司吐活夫人，他常到夫人的家中談天，談的很久，而且時時去，已成爲習慣。有一天，他到夫人處談天回來，他的妻子看了他的模樣，說：

「你沒有結領帶就去的嗎？」

「呀！我沒有打上領帶嗎？」

「你忘了領帶，司吐活夫人不說你是獸子嗎？」

他的妻子覺得很不安的，他却很不在意。他說和夫人談了三十分鐘的話。他想平平

妻子的氣，便寫了一封信，附送一個美麗的小盒，送到司吐活夫人那里去。司吐活夫人打開盒子一看，原來是一根領帶。信上說：

現送上領帶一根，請你看看。我今晨在夫人處談了三十分鐘的話，所以請夫人也忍耐的看這領帶三十分鐘；縱然不願意，看後請即還我，因為我的領帶除了這一根外，沒有別的了。

### 司吐活夫人

馬克·吐溫上

馬克所取的題材的範圍很廣，形式也極自由。他的「出世作」是一篇跳蛙（The Jumping Frog）記的是喀拉北辣斯州的實事。大意是：有一個好賭的人，他養着一匹青蛙，每日訓練牠跳躍，用手一觸蛙的尻部，牠就跳得很高的。藉此和別人的蛙比賽，以所跳的高低定彩。他所贏的錢也不少了。有一次他將和一個過路客人比賽，那客人說：可惜

我沒有帶蛙來。他說，那我去田裏代你捕一匹來吧。說畢，他去捉了一匹強大的蛙來了。賭賽時，奇怪極了，他自己一向訓練的百戰百勝的蛙竟跳也跳不動了。臨場代人捉來的蛙，跳得多少高，這次輸了不少的錢。後來他覺得有異，仔細一看自己的蛙，見蛙的腹中塞了許多圓的鎗彈，他去追那客人，已不見蹤影了。原來當他去代人捕蛙的當兒，客人用匙塞了鎗彈進那蛙的腹裏了。

這篇跳蛙的題材本是有趣的，加上馬克的藝術的天分，使他成了一篇傑作。

## 阿那託爾·法郎士不受人拍

法國現代有名的作家阿那託爾·法郎士有一次到舊書店裏去混，遇着了在某處由他人介紹過的一位貴婦人。那婦人特地走近這位做 *Dais* 的作者的身旁，寒暄了一會，說了許多討人厭的話。法郎士覺得不耐煩，想設法退走這位娘子軍，他說：

——馬丹，你愛讀我的書，我覺得很光榮的。甚麼書是你頂喜歡的呢？那婦人一時竟不能回答，格格的說——唉……以下的話說不出了。在這當兒，法郎士替她說了——

——是真珠母吧！那婦人急忙說，

——不錯，是的。這部大作真是豐富得很。

法郎士心中大笑，他想這「馬丹」實際不大讀他的著作，他索性再和她開一回玩